

Bienvenue!

Bienvenue dans la Région de Waterloo! La Région est située à une heure à peine à l'ouest de Toronto, au Canada, et compte plus de 500 000 habitants. Explorez les nombreuses collectivités urbaines et rurales qui constituent la Région de Waterloo! Ici sont représentées de nombreuses cultures. De nombreux immigrants ont choisi de s'installer dans la Région de Waterloo.

Ce site Web comprend des renseignements en anglais qui vous aideront à prendre la décision d'immigrer dans la Région de Waterloo, lorsque vous déménagerez ici et lors de votre installation dans la Région. Nous voulons vous aider à commencer cette nouvelle étape de votre vie du bon pied.

La plupart des habitants de la Région de Waterloo parlent anglais. Vous devrez parler anglais au travail et dans de nombreuses autres situations de la vie quotidienne. Cependant, [la Région de Waterloo compte des habitants provenant de différentes cultures et parlant différentes langues](#) : il y en a assurément qui parlent votre langue.

Vous pouvez utiliser ces outils en ligne pour traduire www.newcomerswaterlooregion.ca N'oubliez pas que la traduction ne sera peut-être pas parfaite.

- Babel Fish (<http://babelfish.yahoo.com>)
- Google Language Tools (http://www.google.com/language_tools)

Dans la Région de Waterloo, il existe de nombreux groupes qui viennent en aide aux nouveaux arrivants. Certains pourront peut-être vous offrir des services dans votre langue. Les organismes suivants constituent un bon point de départ.

1. YMCA Cross-Cultural & Immigrant Services – aide les nouveaux arrivants au Canada en effectuant des évaluations linguistiques et professionnelles, à faire des recherches d'emploi, à trouver des renseignements concernant l'installation et des documents, à faire des recommandations au sein de la collectivité et à jumeler les nouveaux arrivants avec des hôtes canadiens. Pour obtenir de plus amples informations au sujet du YMCA, envoyez un courriel à l'adresse newcomers@ckwymca.ca ou consultez :
www.kwymca.org/contribute/immigrant/immigrant.asp (Kitchener)
www.ymcacambridge.com/immigrantcentre.html (Cambridge)

Communiquez avec le YMCA de Kitchener à l'adresse :
800, rue King Ouest,
Kitchener (Ontario) N2G 1E9
519-579-9622 (Votre interlocuteur vous répondra en anglais et ne parle peut-être pas votre langue).

Communiquez avec le YMCA de Cambridge à l'adresse :
258, chemin Hespeler,
Cambridge (Ontario) N1R 3H3
519-621-1621 (Votre interlocuteur vous répondra en anglais et ne parle peut-être pas votre langue).

2. Kitchener Waterloo Multicultural Centre (KWMC) – aide les nouveaux arrivants à effectuer une recherche d'emploi, répond à leurs besoins en matière d'interprétation et de traduction, d'installation et de documentation, et offre des services de conseils.

Pour obtenir de plus amples informations, envoyez un courriel à l'adresse kwmc@kwmc-on.com, consultez www.kwmc.on.ca ou prenez contact avec le Centre aux coordonnées suivantes :

102, rue King Ouest,

Kitchener (Ontario) N2G 1A6

519-745-2531 (Votre interlocuteur vous répondra en anglais et ne parle peut-être pas votre langue).

3. Mennonite Coalition for Refugees (MCRS) – aide les demandeurs d'asile (les réfugiés qui recherchent une protection au Canada) lors du processus de demande d'asile, ainsi que pour les procédures d'immigration, l'installation et d'autres besoins.

Pour obtenir de plus amples informations, envoyez un courriel à l'adresse refugee@mcrs.ca, consultez www.mcrs.ca ou prenez contact avec la Coalition aux coordonnées suivantes :

58, rue Queen Sud,

Kitchener (Ontario) N2G 1V6

519-571-1912 (Votre interlocuteur vous répondra en anglais et ne parle peut-être pas votre langue).

Pour obtenir davantage de renseignements en anglais, rendez-vous sur la page [Organismes locaux pour les immigrants](#).

Vous pouvez également [communiquer avec nous](#) (en anglais) par téléphone ou par courriel, ou retourner sur www.newcomerswaterlooregion.ca

Pour obtenir davantage de renseignements dans votre langue :

<http://www.settlement.org/site/CTH/languages.asp>